

29.6.2011

A7-0170/46

Poprawka 46

**Kartika Tamara Liotard, Sabine Wils, Takis Hadjigeorgiou, Nikolaos Chountis,
Kyriacos Triantaphyllides**

w imieniu grupy politycznej GUE/NGL

Sprawozdanie

A7-0170/2011

Corinne Lepage

Umożliwienie państwom członkowskim ograniczenia lub zakazania uprawy organizmów
zmodyfikowanych genetycznie na swoim terytorium

COM(2010)0375 – C7-0178/2010 – 2010/0208(COD)

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Punkt 2 a preambuły (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

*(2a) W ramach niniejszego
rozporządzenia oraz podczas jego
wdrażania należy uwzględnić zasadę
ostrożności.*

Or. en

29.6.2011

A7-0170/47

Poprawka 47

Bart Staes, Margrete Auken

w imieniu grupy politycznej Verts/ALE

Sprawozdanie

A7-0170/2011

Corinne Lepage

Umożliwienie państwom członkowskim ograniczenia lub zakazania uprawy organizmów zmodyfikowanych genetycznie na swoim terytorium
COM(2010)0375 – C7-0178/2010 – 2010/0208(COD)

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Punkt 8 a preambuły (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(8a) Państwom członkowskim należy zezwolić, aby opierały środki, o których mowa w art. 26b, na należycie naukowo uzasadnionych podstawach związanych z lokalnymi lub regionalnymi skutkami środowiskowymi, jakie mogą powstać na skutek zamierzonego uwolnienia GMO lub wprowadzenia ich do obrotu, i będących uzupełnieniem skutków środowiskowych badanych podczas naukowej oceny skutków dla środowiska zgodnie z częścią C niniejszej dyrektywy, lub podstawach związanych z zarządzaniem ryzykiem. Podstawy te w szczególności mogą obejmować:

- zapobieganie wytworzeniu się odporności chwastów i szkodników na środki chwastobójcze;*
- inwazyjność lub trwałość danej odmiany zmodyfikowanej genetycznie albo możliwość krzyżowania się z roślinami uprawianymi w kraju czy roślinami dziko rosnącymi;*
- zapobieganie negatywnym skutkom dla środowiska lokalnego, spowodowanym zmianami w praktykach rolniczych związanych z uprawą GMO;*
- utrzymywanie i rozwijanie praktyk*

AM\872298PL.doc

PE465.638v01-00

rolniczych, które mogą skuteczniej połączyć produkcję z trwałością ekosystemów;

- utrzymywanie różnorodności biologicznej, w tym niektórych siedlisk i ekosystemów lub niektórych rodzajów cech przyrodniczych i krajobrazowych;

- brak lub niewystarczającą ilość odpowiednich danych dotyczących możliwych niekorzystnych skutków uwolnienia GMO dla środowiska państwa członkowskiego w ujęciu lokalnym i regionalnym, w tym dla bioróżnorodności;

Środki mogą też być oparte na podstawach związanych ze skutkami społeczno-gospodarczymi. Podstawy te w szczególności mogą obejmować:

- niewykonalność lub wysokie koszty środków współlistnienia bądź niemożność wprowadzenia środków współlistnienia z powodu szczególnych warunków geograficznych, jak np. małe wyspy lub obszary górskie;

- konieczność ochrony różnorodności produkcji rolnej;

- konieczność zapewnienia czystości materiału siewnego.

Środki mogą być oparte również na innych podstawach, które mogą obejmować przeznaczenie gruntów i zagospodarowanie przestrzenne, oraz innych istotnych czynnikach.

Or. en

Uzasadnienie

Dla ułatwienia interpretacji przepisów przydatne jest powtórzenie w punkcie preambuły wykazu podstaw, na jakie państwa członkowskie mogą się powoływać.

29.6.2011

A7-0170/48

Poprawka 48

Bart Staes, Margrete Auken

w imieniu grupy politycznej Verts/ALE

Kartika Tamara Liotard, Sabine Wils

w imieniu grupy politycznej GUE/NGL

Sprawozdanie

A7-0170/2011

Corinne Lepage

Umożliwienie państwom członkowskim ograniczenia lub zakazania uprawy organizmów

zmodyfikowanych genetycznie na swoim terytorium

COM(2010)0375 – C7-0178/2010 – 2010/0208(COD)

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Dyrektywa 2001/18/WE

Artykuł 26 b – ustęp 1 – litera a)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

a) środki te oparte są na podstawach ***innych niż te związane z oceną niekorzystnych skutków dla zdrowia i środowiska***, jakie mogą powstać na skutek zamierzonego uwolnienia GMO lub wprowadzenia ich do obrotu;

a) środki te oparte są na:

i) naukowo uzasadnionych podstawach związanych ze skutkami środowiskowymi, jakie mogą powstać na skutek zamierzonego uwolnienia GMO lub wprowadzenia ich do obrotu, ***i będących uzupełnieniem skutków środowiskowych badanych podczas naukowej oceny skutków dla środowiska zgodnie z częścią C niniejszej dyrektywy, lub podstawach związanych z zarządzaniem ryzykiem. Podstawy te w szczególności mogą obejmować:***

- zapobieganie wytworzeniu się odporności chwastów i szkodników na środki chwastobójcze;

- inwazyjność lub trwałość danej odmiany zmodyfikowanej genetycznie albo możliwość krzyżowania się z roślinami

AM\872298PL.doc

PE465.638v01-00

uprawianymi w kraju czy roślinami dziko rosnącymi;

- zapobieganie negatywnym skutkom dla środowiska lokalnego, spowodowanym zmianami w praktykach rolniczych związanych z uprawą GMO;

- utrzymywanie i rozwijanie praktyk rolniczych, które mogą skuteczniej połączyć produkcję z trwałością ekosystemów;

- utrzymywanie różnorodności biologicznej, w tym niektórych siedlisk i ekosystemów lub niektórych rodzajów cech przyrodniczych i krajobrazowych;

- brak odpowiednich danych bądź występowanie sprzecznych danych lub utrzymujących się wątpliwości natury naukowej odnośnie do możliwych niekorzystnych skutków uwolnienia GMO dla środowiska naturalnego danego państwa członkowskiego lub regionu, w tym dla bioróżnorodności;

ii) podstawach związanych ze skutkami zdrowotnymi, które mogą wynikać z zamierzonego uwolnienia lub wprowadzenia do obrotu GMO i które są uzupełnieniem skutków zdrowotnych badanych w trakcie procesu oceny ryzyka, przeprowadzonej zgodnie z częścią C niniejszej dyrektywy, albo nie zostały odpowiednio uregulowane w ramach tej oceny;

iii) podstawach związanych ze skutkami zdrowotnymi, która mogą wynikać ze zmiany praktyk rolniczych z uwagi na uprawę GMO, np. zwiększone wykorzystanie pestycydów takich jak glifosat;

iv) podstawach związanych z opinią publiczną, np. takich jak wyniki referendum na poziomie krajowym, regionalnym lub lokalnym;

v) podstawach związanych ze skutkami społeczno-gospodarczymi. Podstawy te w szczególności mogą obejmować:

- niewykonalność lub wysokie koszty środków wspólistnienia bądź niemożność wprowadzenia środków wspólistnienia z powodu szczególnych warunków geograficznych, jak np. małe wyspy lub obszary górskie;

- konieczność ochrony różnorodności produkcji rolnej;

- konieczność zapewnienia czystości materiału siewnego; lub

vi) innych podstawach, które mogą obejmować przeznaczenie gruntów i zagospodarowanie przestrzenne, oraz innych istotnych czynnikach;

Or. en

Uzasadnienie

Na podstawie poprawki 16 z RR komisji ENVI. Dodanie nowych pkt ii)-iv).

Państwa członkowskie mogą być lepiej przygotowane do oceny dotyczących ich terytorium zagrożeń dla zdrowia.

Uprawa najpowszechniejszych odmian GMO wiąże się ze zwiększonym wykorzystaniem pestycydów zawierających glifosat. Wyniki nowych badań pokazują, że stosowanie glifosatu może wiązać się z wadami wrodzonymi. Dlatego właściwe jest danie państwom członkowskim prawa do wprowadzenia zakazu upraw GMO z wskazanych wyżej powodów.